

FRAIS DE VOYAGES, D'ACCUEIL ET DE CONFÉRENCES /
TRAVEL, HOSPITALITY AND CONFERENCE EXPENDITURES

31 Mai 2024 / May 31, 2024



Canada

Administration de pilotage des Laurentides / Laurentian Pilotage Authority

Sommaire de 2024 / Summary of 2024

	Marc - Yves Bertin	Julie Bédard	Claudine Bishop	Anaïs de Lausnay	Christiane Chabot	Julius Spivack	TOTAL
Dépenses de voyage / Travel Expenses	17,456	20,291	282	1,262	118	147	39,557
Dépenses d'accueil / Hospitality Expenses	1,644			379			2,022
Total	19,099 \$	20,291 \$	282 \$	1,641 \$	118 \$	147 \$	41,579 \$

Dépenses de voyage / Travel Expenses

Marc-Yves Bertin, Premier dirigeant / CEO

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Billet d'avion / Airfare	Autres moyens de transport / Other Transportation	Hébergement / Accomodation	Repas et frais accessoires / Meals & incidentals	Autres dépenses / Other expenses	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to								
2023-12-04	2023-12-05	Visite à Les Escoumins / Visit Les Escoumins	Québec	956 \$		135 \$			1,091 \$
2024-01-16	2024-01-18	NPC Toronto	Toronto	815 \$		35 \$	109 \$		959 \$
2024-01-25	2024-01-26	Projet Côte-Nord / Côte-Nord Project	Sept-Îles	1,457 \$		149 \$			1,606 \$
2024-03-11	2024-03-13	Rencontre avec les premières nations / Meeting with the First Nations	Les Escoumins	1,416 \$	459 \$	456 \$			2,332 \$
2024-04-20	2024-04-27	IMPA et rencontre Danpilot / IMPA & Danpilot meeting	Copenhague	9,172 \$		657 \$	1,306 \$		11,135 \$
2024-05-23	2024-05-24	Inauguration du bateau Shipeku / Shipeku boat inauguration	Les Escoumins			171 \$	162 \$		333 \$
TOTAL				13,816 \$	459 \$	1,603 \$	1,577 \$	0 \$	17,456 \$

Dépenses d'accueil / Hospitality Expenses

Marc-Yves Bertin, Premier dirigeant / CEO

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Forme/ Form	Nombre d'employés de l'APL présents / Number of APL Employees Attending	Nombre d'employés non- APL présents / Number of Non-APL Employees Attending	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to						
2023-11-15	2023-11-15	Dîner avec parties prenantes / Lunch with stakeholders	Ottawa	Restaurant	1	1	39 \$
2023-11-16	2023-11-16	Dîner avec parties prenantes / Lunch with stakeholders	Ottawa	Restaurant	1	1	41 \$
2023-11-29	2023-11-29	Souper avec parties prenantes / Dinner with stakeholders	Montréal	Restaurant	1	2	150 \$
2024-01-17	2024-01-17	Souper avec parties prenantes / Dinner with stakeholders	Toronto	Restaurant	1	3	286 \$
2024-02-08	2024-02-08	Souper avec parties prenantes / Dinner with stakeholders	Montréal	Restaurant	7	1	457 \$
2024-02-28	2024-02-28	Dîner avec parties prenantes / Lunch with stakeholders	Montréal	Restaurant	1	1	72 \$
2024-03-12	2024-03-12	Dîner avec parties prenantes / Lunch with stakeholders	Les Escoumins	Restaurant	1	1	84 \$
2024-05-01	2024-05-01	Repas avec consultant en dotation de personnel / Lunch with staffing consultant	Montréal	Restaurant	6	1	208 \$
2024-05-01	2024-05-01	Repas de départ Secrétaire Générale par intérim / Farewell lunch for Acting General Counsel and Corporate Secretary	Montréal	Restaurant	7		306 \$
TOTAL							1,644 \$

Dépenses d'accueil / Hospitality Expenses

Julie Bébard, Directrice exécutif, Sécurité et efficacité / Executive Director , Marine Safety and Efficiency

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Forme/ Form	Nombre d'employés de l'APL présents / Number of APL Employees Attending	Nombre d'employés non-APL présents / Number of Non-APL Employees Attending	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to						
TOTAL							0 \$

Dépenses de voyage / Travel Expenses

Claudine Bishop, Directrice exécutive, Talents et communications / Executive Director, Talent and Communications

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Billet d'avion / Airfare	Autres moyens de transport / Other Transportation	Hébergement / Accomodation	Repas et frais accessoires / Meals & incidentals	Autres dépenses / Other expenses	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to								
2024-05-23	2024-05-24	Inauguration du bateau Shipeku / Shipeku boat inauguration	Les Escoumins			282 \$			282 \$
TOTAL					0 \$	282 \$	0 \$	0 \$	282 \$

Dépenses d'accueil / Hospitality Expenses

Claudine Bishop, Directrice exécutive, Talents et communications / Executive Director, Talent and Communications

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Forme/ Form	Nombre d'employés de l'APL présents / Number of APL Employees Attending	Nombre d'employés non-APL présents / Number of Non-APL Employees Attending	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to						
TOTAL							0 \$

Dépenses de voyage / Travel Expenses

Anaïs de Lausnay, Avocate générale et Secrétaire générale / General Counsel and Corporate Secretary

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Billet d'avion / Airfare	Autres moyens de transport / Other Transportation	Hébergement / Accomodation	Repas et frais accessoires / Meals & incidentals	Autres dépenses / Other expenses	Dépenses totales / Total Expenses	
De / from	À / to									
2024-04-19	2024-04-20	Bal des Armateurs du Saint-Laurent 2024 - Manège militaire Voltigeurs	Québec		296 \$	175 \$	32 \$		503 \$	
2024-05-13	2024-05-15	Les Assises québécoises du secteur maritime - SODES	Québec		289 \$	413 \$	58 \$		759 \$	
TOTAL						585 \$	587 \$	90 \$	0 \$	1,262 \$

Dépenses d'accueil / Hospitality Expenses

Anaïs de Lausnay, Avocate générale et Secrétaire générale / General Counsel and Corporate Secretary

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Forme/ Form	Nombre d'employés de l'APL présents / Number of APL Employees Attending	Nombre d'employés non-APL présents / Number of Non-APL Employees Attending	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to						
2024-03-13	2024-03-13	Négociation AFPC / AFPC Negotiation	Montréal	Traiteur/Caterer	6	1	50 \$
2024-04-23	2024-04-23	Négociation AFPC / AFPC Negotiation	Montréal	Traiteur/Caterer	4	1	150 \$
2024-05-03	2024-05-03	Projet Côte-Nord / Project Côte-Nord	Montréal	Traiteur/Caterer	3	1	180 \$
TOTAL							379 \$

Dépenses de voyage / Travel Expenses

Christiane Chabot, membre du Conseil d'administration / Board of Directors

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Billet d'avion / Airfare	Autres moyens de transport / Other Transportation	Hébergement / Accomodation	Repas et frais accessoires / Meals & incidentals	Autres dépenses / Other expenses	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to								
2023-11-10	2023-11-10	Rencontre de direction / management meeting	Montréal		37 \$				37 \$
2023-12-06	2023-12-06	Rencontre de direction / management meeting	Montréal		40 \$				40 \$
2023-12-13	2023-12-13	Conseil d'administration APL / Board of Directors LPA	Montréal		40 \$				40 \$
TOTAL									118 \$

Dépenses de voyage / Travel Expenses

Julius Spivack, membre du Conseil d'administration / Board of Directors

Date		Objectif / Purpose	Endroit / Location	Billet d'avion / Airfare	Autres moyens de transport / Other Transportation	Hébergement / Accomodation	Repas et frais accessoires / Meals & incidentals	Autres dépenses / Other expenses	Dépenses totales / Total Expenses
De / from	À / to								
2024-02-20	2024-02-20	Rencontre de direction / management meeting	Montréal		37				37
2024-02-28	2024-02-28	Conseil d'administration APL / Board of Directors LPA	Montréal		35				35
2024-03-26	2024-03-26	Rencontre de direction / management meeting	Montréal		37				37
2024-03-27	2024-03-27	Conseil d'administration APL / Board of Directors LPA	Montréal		37				37
TOTAL						147 \$			147 \$